EL LITORAL

Año XXIV — No. 6754 | Servicio Informativo de — UNITED PRESS — | Edición de 16 páginas | SANTA FE, domingo 2 de noviembre de 1941 | Redac. y Adm.: San Martín 2653/55

SIMFEROPOL, CAPITAL DE CRIMEA, FUE OCUPADA POR LOS ALEMANES

En el mapa puede apreciarse la ubicación de Simferopol, capital de Crimea, ocupada por las fuerzas alemanas, según el anuncio oficial hecho en Berlín. En cuanto a las acciones en las proximidades de Rostov los soviéticos han desmentido que los nazis hayan entrado en los suburbios.

La posesión de dicha ciudad dió origen a una gigantesca lucha

En Berlín el alto comando anunció que por primera vez, anoche y hoy la Luftwaffe atacó Sebastopol

BERLIN, 2. — Se anunció oficialmente que en su ofensiva en Crimea, las fuerzas del Eje llegaron a las estribaciones norte de las montañas Yaila, en un amplio frente.

Simferopol, fué ocupada por las fuerzas del Eje

BERLIN, 2. — Oficialmente se anunció que las tropas germano-rumanas ocuparon ayer a Simferopol, capital de la Crimea.

Leningrado bajo el fuego de la artillería germana

BERLIN, 2. — En los círculos oficiales se declaró que Leningrado está bajo el fuego de la artillería alemana. Se agrega que varias baterías soviéticas fueron silenciadas y que una cantidad de impactos fueron logrados en las fábricas de municiones.

Ataque aéreo al puerto de Sebastopol

BERLIN, 2. — El alto comando anunció que por primera vez [illegible] ... tadt. La Luftwaffe, de día y de noche efectuó incursiones sobre Sebastopol, alcanzando con impactos directos a la zona portuaria. Un buque de guerra soviético fué averiado y se incendió un transporte ruso de gran tonelaje.

"Anoche nuestros bombarderos atacaron importantes puertos británicos de abastecimientos en la costa Oeste. La aviación enemiga atacó varios puntos en el Noroeste de Alemania, arrojando bombas explosivas e incendiarias. Tres aparatos alemanes fueron derribados.

"En la batalla contra la navegación inglesa de abastecimientos, la armada alemana y la Luftwaffe hundieron durante el mes de octubre a buques enemigos por un total de 441.300 toneladas. De esa cifra corresponden a hundimientos por submarinos, 255.200 toneladas, a unidades de superficie 18.000 y a la Luftwaffe 168.100 toneladas".

Ataques contra la flota rusa

BERLIN, 2. — Los ejércitos del [illegible]

La ocupación de Simferopol

[illegible]

Para y cruda invención de Roosevelt

[illegible]

Frakenglaben lluvias en la región del Donetz

[illegible]

Comunicado del cuartel general del Fuehrer

CUARTEL GENERAL DEL FUEHRER, 2. — [illegible]

Las R.F.A. atacaron anoche Kiel y otros objetivos germanos

Por su parte la Luftwaffe que atacó el Noroeste de Inglaterra, ocasionó daños en la cuenca del río Mersey

LONDRES, 2. — Las R.F.A. realizaron anoche una incursión por el noroeste del Reich atacando los establecimientos industriales, las líneas férreas y otros objetivos militares.

Raid alemán sobre Inglaterra

LONDRES, 2. — Cinco aviones germanos fueron derribados [illegible]

... cia, Hungría y los Balcanes, comprendidos en un estado muy agrandado, cuya base estuviera en la Rusia soviética".

También dice que otra forma de terminar la guerra podría ser la conversión de Alemania al comunismo, lo cual "podría significar la mejor solución". Es la primera vez que este autor [illegible]

Falleció Lord D'Abernon

LONDRES, 2. — [illegible]

Comunicado del Ministerio de Aeronáutica

LONDRES, 2. — [illegible]

Cinco aviones germanos destruídos

LONDRES, 2. — [illegible]

Nuevo racionamiento en Inglaterra

LONDRES, 2. — [illegible]

Mejora en la Bolsa de Valores

LONDRES, 2. — [illegible]

21 buques alemanes hundidos

LONDRES, 2. — [illegible]

Aparatos alemanes derribados

LONDRES, 2. — [illegible]

Observaciones a lo declarado por Inonu

ANGORA, 2. — Observadores diplomáticos neutrales [illegible]

La rebelión contra los nazis crece en vigor e intensidad en Europa

LONDRES, 2. (Especial). — La ola de terror desatada en Francia, y los violentos choques armados que se registran en los Balcanes —sobre todo en Yugoslavia— no son sino la culminación de un proceso de descontento y agitación que amenaza con tornar poco menos que insostenible la situación de las fuerzas de ocupación en muchos de los países avasallados por el nazismo.

La rebelión contra el nazismo es una consecuencia natural de un cúmulo de factores, entre los cuales figura en primera fila, por supuesto, el resurgimiento de los sentimientos nacionales en aquellos pueblos que en un principio se entregaron a la apatía y a la desesperación ante la pérdida de su independencia y de [illegible] ... más terribles amenazas y las más violentas represalias han hecho otra cosa que excitar aún más los ánimos.

El cúmulo de informaciones que llegan a Londres por diversos conductos indican bien a las claras que ni uno solo de los países ocupados escapa a este estado de excitación general, lo cual no es de extrañar si se considera el abrupto cambio que se ha operado en la situación de países que otrora fueran prósperos y progresivos, y hoy vegetan en la más abyecta de las miserias.

En Bélgica los infortunios se han ido acumulando en forma desesperante. Factores naturales y humanos han conspirado para causar un fracaso casi completo en la producción agrícola, y lo poco que se produce va a parar a manos de los nazis. Los belgas, cuyo "standard" de vida fuera uno de los más elevados de toda Europa, hoy pasan hambre; y en cuanto a la producción industrial, Alemania requisa una proporción que fluctúa entre el 50 y el 75 por ciento. La industria textil —orgullo del país— por otra parte, se resiente por la falta de materias primas [illegible] ... trias pesadas dependientes de Vichy parecen demostrar mejor disposición para aprovecharlo en beneficio de los nazis. Actualmente se envían a la Francia "no ocupada", unas 200.000 toneladas mensuales desde Bélgica, y se viene considerando la posibilidad de realizar una reducción aun mayor en la cantidad disponible para la propia Bélgica.

Mientras tanto, los belgas deben contentarse con una cantidad absolutamente insuficiente de combustible para la luz y calefacción. Además, escasean los productos alimenticios, y en muchos casos los artículos sujetos a racionamiento existen sólo en teoría, ya que resulta imposible obtener las cantidades que han sido asignadas a cada habitante para su consumo.

El mismo estado de desnutrición existe en Holanda, que fuera en un tiempo uno de los mayores exportadores de productos de granja del mundo entero. Actualmente, los holandeses sólo beben leche descremada, y su consumo individual ha sido reducido a un huevo por mes, y [illegible]

La calidad de todos los productos alimenticios ha decaído en forma notable y los precios han subido enormemente.

Ante semejante cuadro de hambre y de miseria los nazis se lavan las manos. Ya lo dijo su jefe: "Alemania no está obligada en modo alguno a adoptar medidas para alimentar a la población de los países ocupados..."

ACTIVIDAD AEREA EN EL MEDITERRANEO

Hubo incursiones de las R. F. A. y de la aviación italiana

ROMA, 2. — De fuente oficial se informó que la aviación británica atacó la región de Ragusa en Sicilia y Castellammare, Villa Stabia, cerca de Nápoles, arrojando algunas bombas que no ocasionaron víctimas, sino solamente daños leves. La aviación italiana atacó anoche la base naval de La Valetta y el aeródromo de Venecia en Malta.

Comunicado italiano de guerra

ROMA, 2. — Texto del comunicado de guerra No. 518:

"Algunos aviones enemigos volaron anoche sobre Ragusa, Sicilia y Castellammare de Stabia, arrojando bombas que no ocasionaron víctimas y solamente daños leves. En el Norte de Africa durante las incursiones aéreas sobre Cirenaica, fueron derribados cuatro aviones británicos.

"En el Africa Oriental [illegible] de la guarnición de Gaiag, derribaron a un avión enemigo. Otro aparato alcanzado por las baterías de la guarnición de Culqualber, cayó detrás de nuestras [illegible]

Gastos de guerra en Italia

ROMA, 2. — [illegible]

Prohibición comercial a los judíos

ROMA, 2. — [illegible]

Aumentó el costo de los tabacos

ROMA, 2. — [illegible]

Reunión de la comisión ministerial

ROMA, 2. — [illegible] ... del 1o. de diciembre, la ración de pan para los obreros manuales, los niños menores, las mujeres próximas a ser madres y las niñas de los colegios internados.

Al propio tiempo rendirá disminuir la ración de pan para la servidumbre de las personas ricas. El comunicado relativo a estas medidas dice que el aumento de pan estará compensado con la reducción impuesta "a las personas pudientes que pueden comer menos pan".

No disminuyeron en intensidad los contrataques soviéticos

Se admite que las tropas del Reich presionan en Tula y Volokolamsk y que la situación es grave en el Sur

KUIBISHEV, 2 — La aviación atacó y destruyó hoy dos regimientos alemanes de infantería y una unidad de caballería en el sector de Volokolamsk. Los aviones rusos bombardearon también y destruyeron 18 automóviles blindados de una concentración enemiga, a más de atacar 14 emplazamientos de artillería.

Cargas de la caballería soviética

KUIBISHEV, 2 — Las unidades de la caballería soviética lanzaron una recia acción de contra- [illegible]

Comunicado ruso de guerra

KUIBISHEV, 2 — Texto del comunicado de guerra: [illegible]

La situación general en el frente

KUIBISHEV, 2 — [illegible] ... Volokolamsk, aunque en este último distrito la aviación soviética, con devastadores raids diurnos, destruyó dos regimientos. Las legiones del mariscal Timoshenko encargadas de custodiar Rostov, llave del paso al Cáucaso, luchan desesperadamente contra las tentativas que hacen los nazis para llegar a la ciudad y les infligen cuantiosas bajas. La batalla en Crimea llegó a un alto nivel de [illegible]

4 MILLONES DE BAJAS ALEMANAS

LONDRES, 2 — La radio emisora de Moscú, en una transmisión dirigida al frente, anunció que Alemania, desde el comienzo de la guerra, ha perdido más de 4 millones de hombres, entre oficiales y soldados [illegible] efectivos de cada división. Agregó la radioemisora, que estas pérdidas no pueden reemplazarse [illegible]

... operaciones de la pasada semana, manifestó que "ellas han traído aparejadas grandes pérdidas alemanas y escasos éxitos para el enemigo". Reveló que el mariscal Boris Shaposhnikov, ha sido designado jefe de estado mayor, en reemplazo del general Grigori Zhukov, a quien se le dió el comando de las fuerzas rusas en el frente central en reemplazo del mariscal Timoshenko.

Se recuerda que recientemente el mariscal Shaposhnikov, realizó una gira por todo el frente [illegible]

Anuncio del diario "Pravda"

KUIBISHEV, 2. — El diario oficial "Pravda" [illegible]

Declaraciones de Losovsky

KUIBISHEV, 2. — El portavoz oficial del gobierno ruso, señor Salomón Losovsky [illegible]

Comunicado británico desde El Cairo

EL CAIRO, 2 — El comunicado general británico dió el siguiente comunicado: [illegible] ... gió las actividades. Hubo alguna actividad aérea enemiga y cañoneo en el sector oeste, menos importante que los rutinarios.

En la zona de la frontera, nuestras patrullas estuvieron nuevamente en acción. La actividad aérea enemiga en esta región, fué algo mayor que la habitual y también hubo cañoneo enemigo contra nuestras posiciones en el sector costero.

NOTICIAS PRINCIPALES DEL DIA

LOS ALEMANES ANUNCIAN HABER OCUPADO SIMFEROPOL, CAPITAL DE CRIMEA, DESPUES DE UNA INTENSA LUCHA.

LOS SOVIETICOS CONTINUARON CONTRATACANDO EN TODOS LOS LUGARES DEL FRENTE.

LAS REALES FUERZAS AEREAS LLEVARON A CABO UNA VASTA INCURSION CONTRA KIEL Y OTRAS ZONAS ALEMANAS.

ES CASI SEGURA LA APROBACION DE LAS REVISIONES A LA LEY DE NEUTRALIDAD DE ESTADOS UNIDOS.

Una importante actividad aérea, británica e italiana se registró sobre las islas de Sicilia y Malta, respectivamente.

La caballería vuelve a tener gran importancia en las operaciones del frente de lucha.

Llegó a Puerto Blest, Chile, el cardenal primado de la Argentina, monseñor Santiago L. Copello.

Mañana llegará a Buenos Aires una delegación de 150 médicos brasileños.

"Europa jamás debe usar el uniforme nazi"

READING, 2 — El embajador británico en España, sir Samuel Hoare, manifestó hoy, que después de la batalla por Gran Bretaña del otoño pasado, el hundimiento del "Bismarck" y de los éxitos británicos en la batalla del Atlántico, muchas personas en el continente han llegado a la conclusión de que Gran Bretaña es invencible. Añadió que la opinión general en el continente, ha pasado de la creencia de que Gran Bretaña es invencible, a la creencia de que la guerra habrá de terminar en un punto muerto.

Sir Samuel Hoare, en un discurso que pronunció en la Universidad de Reading, manifestó: "Puede que Europa se vista con trajes de los más diferentes colores, pero jamás debe usar el uniforme nazi gris, o el negro de la Gestapo".

Destacó que únicamente, mediante un esfuerzo sin paralelos en la historia, "salvaremos a la civilización europea de este terrible fin y es preciso que hagamos nuestros esfuerzos, o nuestro esfuerzo supremo rápidamente y a tiempo". Dijo también que luego de haber pasado un año y medio en España, descubrió que los alemanes estaban [illegible]

Desfile de antorchas en honor del presidente de Panamá

PANAMA, 2 — Miles de personas realizaron anoche un desfile de antorchas en honor del presidente Ricardo de La Guardia, que dió a las calles un aspecto de fiesta. Al hacer uso de la palabra, ante la muchedumbre, el señor José Fábrega, director del diario "Star Herald", hizo hincapié en el retorno de la democracia y la supresión de los anteriores abusos autocráticos en Panamá.

Bombardeo a la costa inglesa de Dover

BERLIN, 2. — De fuente autorizada se anunció hoy, que los cañones alemanes de largo alcance, emplazados en la costa francesa, [illegible]

La atención de la Unión sobre las acciones bélicas

Se anticipan violentos debates para las nuevas reuniones del Senado

Si las restricciones navales son derogadas, la navegación mundial sería controlada desde Washington

El Senamiento de Chile al Reich

Importación a la Industria del acero

El futuro embajador en Méjico

Elección de alcalde de N. York

Se aprobará la revisión de la ley de neutralidad

La investigación sobre las denuncias de un obispo cordobés

El inspector general de policía enviado a Río Cuarto, continúa realizando varias diligencias

Capital ganó el campeonato de pelota a paleta

La sanción del presupuesto de Mendoza

Las cámaras no la llevaron a cabo

El Control de los Productos Agrícolas

LOS ATAQUES DE LA LUFTWAFFE A LOS CONVOYES

En la costa oriental de Inglaterra fueron hundidas 29.000 tons.

Tonelaje hundido por los alemanes

Sumario del alto comando

INSTRUCCION A MARINOS DEL CANADA

Desde que estalló la actual guerra se han incorporado a la marina del Canadá numerosos jóvenes. Aquí vemos a un grupo de ellos instruyéndose en el manejo de un cañón antiaéreo similar a los que están instalados a bordo de los destructores de la flota.

Japón apoyará la actitud alemana

TOKIO, 2. — El Departamento de Informaciones ... la declaración alemana sobre el hundimiento del "Reuben James" en ausencia de un informe oficial. Sin embargo, los observadores ...

EL CARDENAL S. COPELLO LLEGO A BLEST, CHILE

Prosiguió viaje y a las 17, llegará a Puerto Varas

Asistirán al congreso eucarístico de Chile

Delegación peruana al congreso de Santiago

Aniversario de la declaración Balfour

El general Wavell llegó a Singapur

Visita a la zona en litigio entre Indochina y Thailandia

Mejora en la tendencia inflacionista de Francia

Los observadores militares latinoamericanos en EE. UU.

PROHIBICION A UN IMPORTADOR FRANCES

William A. Baker

CAZA DE PARACAIDISTAS

... Con el fusil listo para disparar nos aproximamos cautelosamente.

—Si uno escapa de él — dijo mi compañero en voz baja— lo voy a matar como a un perro rabioso.

Nos agazapamos detrás de los matorrales que rodeaban la laguna. Por entre el ramaje del árbol vimos los contornos vagos de un hombre.

—¿Qué vamos a hacer? — pregunté.

...

Cuando en el camión regresamos al campamento nos enteramos que los otros habían capturado a dos aviadores enemigos, entregándolos a las autoridades.

También nosotros dimos parte.

Cuatro pilotos de guerra del enemigo quedaban así eliminados de la lucha...

Enérgicamente la prensa del Tercer Reich, ataca al presidente Roosevelt

El principal interés de los comentarios reside en la declaración formulada ayer sobre el discurso pronunciado el lunes

BERLIN, 2 — Al iniciarse hoy la [illegible] semana de la campaña de Rusia y el segundo mes de la ofensiva general de Hitler, la prensa [illegible] de esta capital [illegible] dedica su principal interés a los comentarios sobre la declaración formulada ayer, referente al discurso pronunciado por Franklin D. Roosevelt, el lunes por la noche. Han sido publicados en forma destacada también, dos despachos de la D. N. B. fechados en Ginebra, los que afirman que el Servicio Secreto de Estados Unidos, dirigido por el coronel Donovan, ha impuesto a las [illegible] repúblicas sudamericanas el derecho de establecer "una especie de policía interamericana para fiscalizar su vida interna y asegurarse de que solamente [illegible] y se mantienen en el poder en esos países, gobiernos y presidentes aceptados por Estados Unidos. En segundo término, se dice que en Cuba se prepara una revolución contra Batista, dirigida por Washington, "por su excesiva independencia". "En La Habana —agrega— circula el rumor de que debe esperarse un ultimátum norteamericano en cualquier momento. En las esferas británicas de la capital cubana se ha manifestado que no se retrocedería ni ante el asesinato de Batista."

El "Voelkischer Beobachter", al explicar la necesidad de la declaración, dice: "Roosevelt, durante los nueve años de su presidencia ha mentido y ha cambiado de bandera tan a menudo y al día siguiente ha dicho o hecho lo contrario a lo que había jurado o afirmado el día anterior, por lo que siempre debemos esperar lo peor de él. No nos sorprendería si él o uno de sus testaferros, tales como Knox o Hull, mañana, pasado o cuando les convenga, nuevamente transformen los incidentes del "Greer" y "Kearny" en ataques alemanes. Además se han registrado hostilidades entre unidades navales alemanas y norteamericanas y ésta es una cuestión sumamente grave, ya que Estados Unidos teóricamente es aún una nación neutral y ni el pueblo alemán ni el norteamericano desean entrar en guerra uno contra el otro."

El "Voelkischer", después de señalar que once personas murieron a bordo del "Kearny" y que ambas naciones [illegible] establecer cuál fué la responsable, concluye diciendo: "Roosevelt ha hecho fuego y ha hecho fuego primero".

El "Deutsche Politische Und Diplomatische Korrespondenz" nombra por primera vez al "Reuben James" al comentar las declaraciones del Reich, diciendo: "Mediante esos incidentes, en los cuales Roosevelt trató de presentar a los destructores norteamericanos "Greer", "Kearny" y ahora el "Reuben James" como víctimas de ataques, se [illegible] el [illegible] para [illegible] el armamento de los buques mercantes y el libre acceso de éstos a las zonas de guerra."

Fueron abatidos aviones británicos

BERLIN, 2 — Se informó oficialmente que la artillería naval alemana abatió ayer a dos bombarderos británicos en el canal, antes de que pudiran llegar a la costa, en tanto que un tercer bombardero fué alcanzado y se vió obligado a aterrizar cerca de donde estaba emplazada la batería costera.

Aviones británicos intentaron repetidamente atacar a un convoy alemán en el mar del Norte, pero las defensas alemanas los obligaron a volverse, derribando a uno de esos aparatos.

Actividad en Africa del Norte

BERLIN, 2 — Se anunció en círculos autorizados que el día 29 de octubre estuvo activa la artillería en los sectores del Sur y Oeste del frente de Tobruk, haciéndose fuego en forma efectiva sobre las posiciones británicas. En el frente de Sollum, agregóse, el día transcurrió tranquilo.

Los días 30 y 31 de octubre bombarderos alemanes atacaron en forma efectiva y tanto en horas del día como de la noche, a objetivos en Tobruk. El primer día se atacó a emplazamientos antiaéreos y a tiendas de campaña y al día siguiente se concentró el ataque sobre las instalaciones portuarias de Tobruk y cercanías. La noche del jueves la artillería antiaérea abatió a un bombardero británico que trataba de atacar a Benghasi, en tanto que los otros aviones británicos se vieron forzados a arrojar sus bombas en el desierto.

Declaraciones del ministro Bevin

SWANSEA, 2. — El ministro de Trabajo, señor Ernest Bevin, al hablar frente a una muchedumbre reunida en una cancha de fútbol local, manifestó que Hitler ha mantenido en reserva muchas divisiones, aparte de las enviadas a Rusia, para emplearlas en una posible tentativa de invasión contra Gran Bretaña. Sin embargo predijo que si Gran Bretaña trabajaba enérgicamente, podría invertir las perspectivas y llevar la guerra al continente.

"Si Gran Bretaña —dijo— emplea el invierno en prepararse concienzudamente para actuar contra Hitler en la primavera, entonces tendremos ocasión de asistir a sus funerales al llegar el próximo verano. No se llamen nadie a engaño con respecto al aplazamiento definitivo de la invasión a este país. Nosotros sabemos que se hacen preparativos y que se tienen en reserva algunas divisiones, aparte de las que Hitler está empleando en Rusia".

Regresó de Tucumán el gobernador de la Prov. de La Rioja

LA RIOJA, 2 — Regresó de Tucumán el gobernador de la provincia, Dr. Héctor de la Fuente. Como es sabido, el doctor de la Fuente se trasladó a Tucumán para asistir al congreso de estudios históricos.

ACTUALIDAD GRAFICA DE LA GUERRA





AL LADO: Dos aspectos de la labor en la retaguardia soviética. Reclutas para el ejército rojo aprenden a defenderse con palas de cavar trincheras y otras armas improvisadas, para el caso de ser tomados por sorpresa por el enemigo. ABAJO: Operando a un soldado herido, al aire libre, cerca del frente. ARRIBA: Dos integrantes de la "escuadrilla de las águilas", compuesta por aviadores norteamericanos que se han alistado en la aviación británica, son felicitados por sus camaradas luego de haber sido condecorados por el rey Jorge por su actuación.

Mañana llegará una delegación de 150 médicos brasileños

Está presidida por el rector de la Universidad de Río de Janeiro, doctor Raúl Leitao do Cunha. — Agasajos

LA PLATA, 2. — A bordo del vapor "Almirante Jaceguay", llegará mañana al puerto de Buenos Aires, una delegación compuesta de 150 médicos brasileños y presidida por el rector de la Universidad de Río de Janeiro, doctor Raúl Leitao do Cunha. El presidente de la Universidad Nacional de La Plata, doctor Alfredo Palacios, ha designado una comisión, para que reciba a los visitantes en el puerto de la Capital Federal.

La comisión ha invitado a todos los médicos platenses a unirse a la caravana de automóviles que acompañará a los visitantes hasta esta ciudad. A la llegada a La Plata, serán recibidos en la escalinata del Museo, por alumnos de los colegios nacionales y secundarios de señoritas y del coro de la Escuela de Bellas Artes, que entonarán el himno nacional brasileño y de la Universidad.

Los visitantes serán acompañados en su recorrida por el Museo, Observatorio Astronómico, facultades de Ciencias Médicas, Física, Matemática y Química, etc. Cerrando los actos de recepción será servido en honor de los médicos brasileños un lunch en el balneario del Jockey Club de Punta Lara.

Importante prueba ciclista

BUENOS AIRES, 2. — El Club Ciclista Nacional, hizo disputar esta mañana en el circuito K. D. T. de Palermo, la tradicional carrera ciclista, Criterium de Apertura, que sirve para dar comienzo a la temporada oficial del deporte. Se hallaban inscriptos en la misma, los más calificados valores del ciclismo local, dando realce e interés a la misma, la participación de la mayoría de los corredores extranjeros que se encuentran radicados entre nosotros.

A las 10.10, hora en que se inició la prueba, no se presentaron a la largada, los uruguayos Atilio Francois y Antonio Sosa. Tampoco hicieron acto de presencia Voltaire, Dardor, Friera y Guillermo Gobet de primera categoría y Antonio Padilla de segunda. La carrera se hizo en tren violento desde los primeros momentos, tomando el comando del lote el italiano Bertola, seguido de Wambba, Paroni y Cicarella.

Cuando se habían corrido las diez primeras vueltas, se notó que Loatti corría rezagado, en tanto que su compañero de equipo perdía un circuito al sufrir la pinchadura de un tubular. Arreglado este inconveniente la carrera se hizo interesante, ante los esfuerzos de Di Paseo, para descontar la ventaja de una vuelta que le llevaba el pelotón de vanguardia, cosa que recién logró cuando llegaba a la vuelta 41, alcanzando a Wambba, García, Cicarella y Aníbal López, que puntaban.

A las 50 vueltas, los españoles Alvarez y Montero marchaban al frente de la carrera con 300 metros de ventaja sobre el más cercano pelotón, aprestándose los competidores para el sprint especial a las 60 vueltas. Este sprint especial, efectuado a la altura de la vuelta 60, arrojó este resultado: 1o. Luciano Montero; 2o. Emiliano Alvarez; 3o. Antonio Bertola, y 4o. Fernando Wambba.

A esta altura de la carrera el pelotón delantero estaba formado por los aludidos, más Di Paseo, López, García y Carri que corrían más atrás. De acuerdo a como se realizaba la carrera, la lucha se circunscribió en los últimos metros a la puja entre los dos españoles, logrando Alvarez la mínima diferencia en su favor y con ello el triunfo en la tradicional competencia. El resultado final fué:

1°. Emiliano Alvarez, en 2 horas 3' 23".
2°. Luciano Montero, a media rueda del ganador.
3°. Antonio Bertola a 40 segundos del anterior.
4°. Fernando Wambba.
5°. Juan Petrie.
6°. Bruno Loatti.
7°. Miguel O. García.
8°. Pedro González.
9°. Evaristo Carri.
10°. Italo Paroni.

Segunda categoría:
1°. Miguel O. García.
2°. Pedro González.
3°. Evaristo Carri.
4°. Italo Paroni.

La prueba se disputó sobre un recorrido de 70 vueltas, al circuito, que totalizaban 80 kilómetros.

Viajero

BUENOS AIRES, 2. — Hoy llegó a las 9, de Santa Fe, el diputado por Entre Ríos señor Francisco Bertozzi.

"Unidad política en América"

LA PLATA, 2. — La Federación Socialista dió por terminada ayer, sus tareas del día, del escrutinio del voto general de sus afiliados. A las 19.15 se dió por suspendido el acto, debido principalmente a que momentos después el líder socialista, doctor Nicolás Repetto, ocupó la tribuna de la Universidad Popular A. Korn, para disertar sobre "Unidad política de América".

Candidatos a diputados y senadores provinciales

LA PLATA, 2. — Prosiguió ayer reunida la convención de la U. C. R. sección capital, que se inició el pasado miércoles, con el objeto de elegir candidatos a senadores y diputados provinciales, para los comicios del 7 de diciembre próximo. Presidió el doctor Ricardo Berri y concurrieron 37 delegados. Han quedado designados: candidatos a senadores, Enrique Gil Flood; Plácido Seara y Juan J. Alsina. Candidatos a diputados, 1o. Julio D. Burdani; 2o. Raúl Massa; 3o. Adolfo Chiape; 4o. Manuel Crespo García, y 5o. Rodolfo Lázaro.

Se cumplió el centenario de la muerte del general Sola

Fué guerrero de la independencia y tres veces gobernador de Entre Ríos

PARANA, 2 — En la fecha se ha cumplido el centenario del fallecimiento del general Juan León Sola, guerrero de la independencia y tres veces gobernador de Entre Ríos.

Su deceso se produjo en Paysandú (R. del Uruguay), donde se encontraba exilado y en una situación apremiante, a consecuencia de la persecución y confiscación de sus bienes dispuesta por Rosas.

El general Solá nació en Nogoyá el 11 de abril de 1787, teniendo una activa intervención en los diferentes sucesos políticos que se registraron a principios del siglo pasado.

El extinto historiador entrerriano Dr. Calvento, en un estudio histórico señala que el general Sola, como gobernador de Entre Ríos, dictó la ley que prohibe la pena de azotes y palmetas empleadas como correctivos en las escuelas primarias y particulares; dispuniendo el establecimiento de los cementerios fuera de las poblaciones, como medida de salud pública; sobre secularización y supresión de las comunidades religiosas, que confía al servicio del altar a seculares exclusivamente; de persecución al ejercicio ilegal de la medicina por los que no poseían títulos habilitantes; varias leyes de colonización y denominó a la actual ciudad de Victoria con el de Matanzas.

Fallecimiento

PARANA, 2. — Ha sido sumamente lamentado el deceso del señor Augusto C. Zamboni, ocurrido en [illegible], donde fuera en busca de salud.

El extinto que desempeñaba en la actualidad la Jefatura de los Depósitos de la Dirección Provincial de Vialidad con asiento en esta capital, fué hace algunos años un activo militante del radicalismo, y en su representación ocupó durante dos períodos una banca en el Concejo Deliberante, ejerciendo la vicepresidencia del cuerpo y desempeñó transitoriamente la intendencia.

Con motivo de su desaparición, dictaron sendas resoluciones adhiriéndose al duelo, el Concejo Deliberante de esta capital, la Asociación de Empleados Provinciales y el Club Atlético Belgrano.

Newell's Old Boys de Rosario venció al círculo Paranaense de Ajedrez

PARANA, 2. — Anoche por la Copa Santiago Pujol se enfrentaron los equipos representativos de Newell's Old Boys de Rosario y del Círculo Paranaense de Ajedrez, en los salones de ésta última entidad, adjudicándose la victoria los visitantes por 3 1/2 a 1 1/2 y a su vez definitivamente el trofeo en disputa.

El encuentro tuvo el siguiente desarrollo:

R. García Vera 1 v. Damonte Vitale 0.
J. Cristiá 1 v. L. Berenguer 0.
O. García Vera 1/2 v. D. Mackinnon 1/2.
R. Parodi 0 v. J. M. Gangil 1.
L. Gaglieri 1 v. P. Demonte 0.

Periodística

PARANA, 2. — La empresa editora de nuestro colega local "La Acción" ha designado director honorífico de dicha publicación al Dr. Angel Gómez del Río, antiguo y destacado periodista local y calificado miembro de nuestro foro. El Dr. Gómez del Río ejerció hace algunos años idénticas funciones con el beneplácito general, por el cual su nombramiento ha sido recibido con general simpatía.

Se declararon inmunizadas de garrapata a 400.000 hectáreas

PARANA, 2 — Ayer la Inspección General de la zona Entre Ríos de la lucha contra la garrapata, dependiente de la Dirección de Ganadería del Ministerio de Agricultura de la Nación, procedió a declarar inmunizada de garrapatas a 400.000 hectáreas, correspondiente a zona infectada, como consecuencia a la eficiente acción privada y oficial en la extinción de dicho parásito.

Cabe advertir, que la lucha activa contra la garrapata se inició en esta provincia el 1o. de setiembre de 1940, procediendo de inmediato como medida previa, a dividirla en tres zonas; declarándose infectada y de lucha activa a la que abarca los departamentos Paraná, La Paz, Villaguay, Concordia, Colón, Concepción del Uruguay, Rosario Tala, Nogoyá y Diamante; zona infectada sin intervención oficial aun en la lucha a la que forma los departamento del norte Feliciano y Federación; y zona inmunizada a la comprendida por los departamentos del sur Gualeguay, Gualeguaychú y Victoria. Constituyendo por su parte el gobierno nacional en distintos puntos de la zona declarada de lucha numerosos bañaderos e incitó a colaborar a los ganaderos, quienes dispusieron la construcción de una cantidad considerable de bañaderos, que unidos con los que ya existían alcanzan en la actualidad a 700, los que ya al año y dos meses de iniciada la lucha, ha dado muestra de la eficacia de la campaña emprendida, prueba de ello, es que ayer la Inspección General de Entre Ríos de lucha contra la garrapata, procediera a declarar inmunizadas de dichos parásitos a 400 mil hectáreas, que corresponden a los departamentos de Concepción del Uruguay y Diamante, del primero, el distrito Potrero, parte de los de Molino, Gená, Genacito y Moscas y del segunda Isletas y parte de Costa Grande, Doll y Palmar.

Godoy y Toles empataron el match de anoche

BUENOS AIRES, 2. —Evidentemente, el público que concurrió anoche a presenciar la pelea entre el chileno Arturo Godoy y el norteamericano Roscoe Toles, al Luna Park salió defraudado en gran parte, en cuanto al espectáculo que esperaba presenciar. Pero hay que destacar que hubo de parte de los boxeadores gran voluntad para que las cosas se fueran desarrollando de manera que el aficionado tuviera el espectáculo que le interesaba.

En el boxeo, muchas veces la decisión de los hombres encuentra un escollo en la táctica que emplea el adversario. Fué visible que anoche Godoy prosiguió con lo que para él ya es costumbre, es decir, tratar de arrollar al adversario, pero encontró en Toles el hombre que estuvo muchas veces muy cerca de él y de esta manera, a poco que intentaba cualquier movimiento caían en clinch, hecho que siempre conspira contra el lucimiento de los combates.

Indiscutiblemente, en las primeras vueltas, Godoy consiguió sacar algunas ventajas y durante la cuarta vuelta fué visible que el chileno había conseguido ligera supremacía, pero luego, cuando el norteamericano cambió la táctica empleada en los primeros rounds, el combate se tornó más favorable para Toles. Hubo sin embargo, un sexto round muy bueno de Godoy, pero a la vuelta siguiente decayó notablemente. Se llegaba al final de la pelea y había paridad de situación en los adversarios, que tampoco pudo definirse en la última vuelta, muy entusiasta pero sin golpes.

El jurado acordó un empate, fallo que si bien no conformó al público, que en parte, reclamaba el triunfo del trasandino y otros pugnaban por Toles, el cual en justicia puso todo su empeño, en hacer un buen combate.

El ganador del handicap de noviembre en Manchester

MANCHESTER, 2 — El handicap de noviembre, con el cual se pone término a la temporada de carrera, fué ganado ayer por cuerpo y medio, por Crugn Colony, de Lord Glanely.

El segundo puesto correspondió a Buxton de J. A. Hartiere y el tercer puesto a Filator, de Lady Cunliffe Owen. Intervinieron en la carrera 18 caballos, registrándose las siguientes apuestas. Ganador 22 contra 1; segundo 18 contra 1 y el tercero, favorito, 5 contra 1. El ganador corrió con 79 libras, el segundo con 94 y el tercero con 88 libras.

CELDAS PARA SACERDOTES ESPAÑOLES

Se creará una prisión especial para los eclesiásticos recluidos

MADRID, 2 — Se ha publicado una orden, por la que se crea una prisión especial para sacerdotes recluídos. La misma orden establece que los sacerdotes que se encuentran en prisión preventiva, mientras se substancian sus procesos como presuntos delincuentes, puedan quedar recluidos en los establecimientos eclesiásticos, bajo la autoridad del prelado correspondiente, hasta el momento en que la sentencia sea firme.

La prisión especial se ha creado con el objeto de evitar la comunidad de los sacerdotes recluídos con los presos ordinarios y para que aquellos puedan seguir vistiendo el traje talar, dentro de la prisión y oficiar misa, cuando las autoridades eclesiásticas se lo autoricen.

Ahorros disponibles

MADRID, 2. — Según una orden del Ministerio de Hacienda, los poseedores de libretas de cajas de ahorros benéficas, podrán disponer de sumas hasta de mil pesetas. La disposición afecta a los ahorros que quedaron bloqueados al finalizar la guerra civil, por hallarse el establecimiento situado en la zona republicana.

Instituto Social de Marina

MADRID, 2. — Se ha publicado una ley en virtud de la cual se organiza el Instituto Social de Marina, organismo oficial dependiente del Ministerio de Trabajo, cuya finalidad esencial consiste en atender las necesidades de los trabajadores del mar, favoreciendo su mejoramiento moral, profesional, económico y social, siendo además órgano consultivo y colaborador de la legislación social aplicable a las industrias marítimas.

Diccionario Braille, para ciegos

BARCELONA, 2. — La Organización Nacional de Ciegos, ha iniciado la magna obra de editar el diccionario oficial de la lengua española, con el sistema Braille. La obra constará de 150 volúmenes, debido al tamaño de los signos y al considerable espesor del papel que debe utilizarse.

EL LITORAL

DIARIO DE LA TARDE

Fundado el 7 de agosto de 1918 por don Salvador Caputto

[illegible]

SANTA FE, NOVIEMBRE 2 DE 1941

¿Fraude comunal en San Justo?

No hace muchos días y a raíz de una interpelación planteada con [illegible], el ministro de Gobierno [illegible] un [illegible] informe parlamentario [illegible] de la intromisión de los intendentes comisionados por el P. Ejecutivo en la preparación de la campaña electoral para las próximas elecciones municipales. [illegible]

[illegible]

En pleno furor de economías

[illegible]

... que lo que realmente le preocupa, como ya se ha dicho, es escapar al resto de control que todavía le está permitido hacer al pueblo por medio de esa publicación.

Si realmente existiera un propósito honesto en la mayoría de la comisión de Presupuesto, bien podría haber dirigido la tijera hacia otras ramas, como por ejemplo pidiendo la derogación de esa ordenanza que confiere a algunos concejales el uso de pasajes gratuitos, que es un privilegio deshonesto [illegible] por haber sido creado por un cuerpo para sus propios miembros y porque las dietas que perciben y que costea el pueblo, como es natural, les permiten pagar holgadamente esos pasajes, como lo hace cualquier ciudadano con menos recursos, posiblemente, pero con más conciencia de sus obligaciones.

Nos resta decir, para terminar, que esperamos que el Concejo rechace este absurdo proyecto, tanto desde el punto de vista que se empeña en los fundamentos y peligroso por los fines antidemocráticos que persigue, corrigiendo así algo que sólo pudo haber sido producto de un mal momento de la comisión de Presupuesto.

El despacho sobre cesantías de obreros municipales

[illegible]

... mayoría para afirmar en el debate que han obrado con justicia y equidad en este asunto. Se priva a los interesados de derechos consagrados en las propias ordenanzas municipales y se da al asunto una derivación exclusivamente partidista que no corresponde a ninguno de los dos sectores del cuerpo. Creemos que los despachos deben volver a estudio antes de consagrarse daños irreparables.

Notas de Arte

Gustavo Cochet ha merecido una distinción en Nueva York

La dirección de The Riverside Museum de Nueva York acaba de comunicar a Gustavo Cochet, el artista, pintor y grabador radicado en esta ciudad, y de cuya obra este diario se ha ocupado en varias oportunidades, que el Museo ha adquirido su aguafuerte titulada "Chacra Santafesina", que figuraba entre las obras de grabadores argentinos que en dicho instituto se exhibe. El aguafuerte de Cochet, exhibido en la muestra de los artistas locales del año pasado en nuestra ciudad, fué en su ocasión señalado a la consideración de los entendidos por este diario.

Gustavo Cochet ha sido invitado, asimismo, a enviar otro trabajo para integrar la muestra de grabadores argentinos en el The Riverside Museum de Nueva York.

Hay dos vacantes en el Senado y se ha producido una en la C. de Diputados

Por el fallecimiento del senador electo doctor Manuel Treviño, que no alcanzó a incorporarse, y por el rechazo del diploma del Dr. E. A. Candioti, en la Cámara de Senadores dos departamentos no tienen representación; el primero representaba al departamento Vera, el segundo a La Capital; también estaba vacante la representación del Dpto. Iriondo, pero se ha cubierto con la incorporación del señor Domingo A. Graffigna, que pasó de la C. de Diputados al Senado.

Dicha circunstancia ha originado la vacante de la representación de Iriondo en la Cámara joven, que habrá de ser comunicada al Poder Ejecutivo; en círculos bien informados se expresa que el gobierno tendría el propósito de convocar a elecciones en dichos departamentos durante el mes de marzo, aprovechando las elecciones nacionales de renovación de la Cámara de Diputados de la Nación.

Tomará posesión de su cargo el nuevo subcontador general de la provincia

De acuerdo con las informaciones conocidas, mañana, a las 11, tomará posesión de su cargo el nuevo subcontador general de la provincia, don Luis Piña Fuster, designado en comisión, recientemente.

Asistirán al acto el ministro de Hacienda, el contador general y [illegible]

Dpto. del Trabajo

La reglamentación de las tareas rurales

[illegible]

El intercambio comercial con Estados Unidos de América en julio

[illegible]

Se mantiene la bajante del río en los puertos al norte y esta ciudad

[illegible]

El Código Bromatológico

El ministro de Salud Pública y Trabajo se refiere a un editorial de este diario

[illegible]

—Más adelante, después de referirse a su último viaje al Brasil, agrega el Sr. Ministro:

"En un editorial del día 31 de octubre, en el que se refiere el diario de su digna dirección al proyecto de Código Bromatológico, recientemente sancionado por las HH. CC., se incurre en nuevas y graves afirmaciones totalmente carentes de veracidad.

Dice el citado artículo, en uno de sus párrafos, que "el ministro ha llegado a decir que la pasteurización de la leche en Santa Fe ha provocado la desaparición de las vacas tuberculosas".

Tamaña enormidad, que afirmo no haber pronunciado en el recinto de la Cámara de Diputados al tratarse el proyecto de ley de Código Bromatológico, como les consta a todos los que asistieron a dicha reunión en calidad de legisladores y a los periodistas".

—Y después dice el Sr. Ministro:

[illegible]

Muchas otras cosas podríamos decir con respecto a las falsas apreciaciones que hace EL LITORAL sobre el Código Bromatológico sancionado por las HH. CC., pero ello nos llevaría a repetir lo que, con motivo de la discusión que se planteara en la Cámara de Diputados, al tratarse el proyecto de ley, dije al defenderlo y responder a todas las objeciones que se me formularon.

Será conveniente que el señor editorialista lea con detención la versión taquigráfica de la sesión aludida de la Cámara y en la cual participé activamente. Así como también, con igual detención, el mismo Mensaje y Proyecto de Código presentados por el P. Ejecutivo. Hallará, entonces, mucha información y datos que aclararán sus ideas y conceptos con respecto al problema de la alimentación y la policía de los alimentos.

Y, es posible, que termine por aplaudir y defender el Código Bromatológico que Santa Fe merece y que sin duda llenará realmente un vacío en la legislación de la provincia.

Rogando al señor director quiera publicar en el diario EL LITORAL la presente, aprovecha para saludarle muy atte. — (Firmado): Abelardo Irigoyen Freyre."

Notas

Pasado que se destaca

[illegible]

En los círculos legislativos se habló de la renuncia del presidente de diputados

[illegible]

Consorcio de Médicos Católicos

Reunión de estudios postergada

[illegible]

Se llevará a cabo en el mismo local, a la hora y en el local habituales.

EXPOSICIONES

[illegible]

CONFERENCIAS

[illegible]

Guillermo Díaz Doin

VOCACION Y TRABAJO

La vocación. He aquí una cuestión por la que siempre sentimos un interés superlativo. Para nosotros, la manera como una sociedad o sistema de convivencia humana resuelve este problema de la vocación constituye una piedra de toque que nos sirve para definirla. De que se acierte o no a encauzar y a facilitar el desarrollo de las vocaciones profesionales de los individuos, depende, en última instancia, la buena o mala marcha de las sociedades. ¡Cuántas tragedias personales se esconden en el hecho de tener que ejercer una profesión para la cual no nos sentimos inequívocamente llamados!

El hombre, como ente económico, como pieza insignificante en el gran engranaje de la maquinaria social, es preciso que rinda un trabajo en beneficio de la colectividad. Lo contrario es un fraude que comete contra sus semejantes, contra el resto de los productores. Ya que no existe posibilidad de sociedad justa, de organización basada en la equidad, si éstas no se basan en un sistema de contraprestaciones de servicio, es decir, en una compensación de lo que se recibe del común con lo que se aporta al mismo.

Pero el hombre, no obstante la porción de fatalidad que gravita sobre él, es suficientemente dueño de sí mismo — mejor dicho, y en esto radica el mal, debería serlo — para elegir el trabajo más adecuado con sus facultades, más en consonancia con su inclinación personal. Todo hombre se siente llamado para una tarea determinada, prefiere, en una palabra, esta tarea a la otra. Vocación, de vocare, llamar, coincide el sentido etimológico con la acepción vulgar del vocablo.

Una sociedad que permita realizar y adaptar las distintas y complejas labores que es preciso realizar en el nivel actual de civilización — o en otro superior — a las variadísimas y singularísimas vocaciones de los individuos, será una sociedad perfecta. A ese tipo de organización social debemos tender. Ella debe ser la meta de nuestras aspiraciones. Algo así como el polígono inscripto en el círculo que pretende convertirse en circunferencia. Teóricamente, por mucho que aumente el número de sus lados, parece que nunca lo conseguirá, aun cuando cada vez está más cerca de ello. Pero no deja de ser un ejemplo elegante de aproximación ideal.

Mientras no hayamos logrado estructurar un tipo de sociedad fundamentado en la espontánea decisión del individuo para elegir profesión, en el libre juego de las vocaciones específicas, no podremos darnos por satisfechos. El régimen económico actual, al convertir al hombre en cosa, en pura mercancía sometida al imperio de la necesidad inmediata, a la ley de especulación exagerada, condena al ser humano a una vida de autómata; le obliga a realizar trabajos que con mucha frecuencia están en pugna con su propia vocación. Y esto es horrible. ¿Se concibe mayor suplicio que el de una persona que realiza a contrapelo un trabajo por el cual no siente la menor inclinación?

Se dirá que todo trabajo es enojoso. Pero esto que, hasta cierto punto, es evidente, ya que toda tarea que se asuma con carácter de forzosidad produce descontento en el hombre, aumenta de grado, cuando la labor que se realiza no está de acuerdo con nuestras aptitudes y nuestras preferencias. De que uno emplee sus esfuerzos en un trabajo grato, a hacerlo en una faena por la que sentimos una profunda aversión, existe una diferencia notable.

El ideal humano consiste en que llegue un día en que se pueda convertir el trabajo en una fuente de placer, en un ejercicio que, si bien comporte un esfuerzo físico o mental, implique al mismo tiempo una satisfacción personal. Claro está que ese día está un poco lejano. Quizás no se llegue nunca a alcanzar semejante ideal. Pero, por lo menos, debemos aproximarnos a él en lo posible. Y para ello tenemos que afrontar el problema de la vocación, estudiar la manera de utilizar con el mejor éxito las aptitudes naturales y la disposición específica de cada individuo. De esta forma, se resolverán de un golpe dos cosas importantes. De un lado, atenderemos al aspecto individual de la felicidad. Facilitándole el medio de seguir su espontánea inclinación, de cumplir su vocación natural, de desarrollar aquellas facultades en su ser de que aparece más singularmente dotado, habremos contribuído a hacer la vida particularmente grata al hombre, convirtiéndole el trabajo en un pequeño esfuerzo a través de la línea de menor resistencia, en puro gasto de unas energías que es necesario consumir para la buena marcha fisiológica. Por otro, el conjunto de la sociedad, la comunidad civil, contará, por lo que respecta a la especialidad de que se trate, con un individuo mejor preparado, con un trabajador más conocedor de su profesión, que no sólo obre por la mera necesidad de ganarse un sustento, sino por el exquisito placer de desarrollar su actividad en consonancia con el llamamiento — soplo divino — de su vocación personalísima.

(Prohibida la reproducción. Derechos reservados por Fiac.)

Será extensa y probablemente muy agitada la sesión de mañana del H. Concejo Deliberante

Entre los asuntos más importantes figuran los despachos sobre cesantías de obreros y sobre supresión del diario de sesiones

LOS DESPACHOS PRODUCIDOS

Mañana deberá celebrar sesión ordinaria el Concejo Deliberante. La sesión del lunes pasado, que se pronosticaba que sería larga y agitada en razón de los asuntos que se iban a tratar y que afectaban a los sectores políticos que integran el cuerpo, fracasó debido a que los representantes oficialistas no formaron número al encontrarse en minoría por enfermedad del presidente señor Urbano Cullen y del concejal señor Thomas.

De acuerdo con estos antecedentes, cabe esperar que la sesión de mañana será extensa y dará lugar a prolongados y tal vez agitados debates, ya que están a consideración del cuerpo los mismos asuntos cuyo tratamiento debió postergarse a raíz de las circunstancias conocidas. La razón principal del carácter que se le asigna al debate que se producirá indudablemente en la sesión próxima, reside en los despachos que se han producido relativos a las cesantías decretadas por el Departamento Ejecutivo de personal obrero que intervino en la huelga de diciembre de 1940 provocada por la falta de pago de los sueldos. [illegible]

... motivo de la huelga de diciembre de 1940.

Por el proyecto de declaración el Concejo Deliberante declara que los actos de sabotaje imputados a los obreros afectados por las cesantías no han sido debidamente comprobados, según surge de investigaciones practicadas por la Comisión de Gobierno e Interpretación, y que el D. E. no ha acompañado las pruebas o denuncias concretas de dichos daños, limitándose a hacer simples imputaciones sin la concreción de los respectivos sumarios.

Finalmente la minoría propone una resolución por la cual, dentro del término de sesenta días de promulgación, el D. E. reglamentará la ordenanza 2384 sobre estabilidad y escalafón del personal municipal y procederá a la constitución del tribunal de disciplina previsto por el artículo 38 de la citada ordenanza.

Como se ve, difiere diametralmente el criterio imperante entre la oposición en lo relativo a la resolución que debe tomarse en la apelación interpuesta por los obreros declarados cesantes a raíz de la huelga en que manifestaron su disconformidad por [illegible]

Los despachos presentados por la mayoría

[illegible]

Despacho de la minoría

[illegible]

Supresión del diario de sesiones

[illegible]

Otros asuntos

[illegible]

Universitarias

Clases a dictarse mañana en la Facultad de Derecho

Doctorado — Sociología: doctor Francisco Ayala, a las 19; Derecho Político: doctor Rodolfo Reyna, a las 18; Medicina Legal: doctor Oscar Bubian, a las 17.

Abogacía — Primer año: Introducción al Derecho: doctor E. Gaibino Guerra, a las 18; Historia de las Instituciones Políticas: doctor José M. Rosa, a las 14. Segundo año: Derecho Internacional Público: doctor Eudosindo Martínez, a las 17. Tercer año: Derecho Constitucional: doctor Nicanor Molinas, a las 16; Derecho Constitucional (profesor adjunto): doctor Adolfo Rouzaut, a las 17; Derecho Agrario, Rural y de Minas: doctor Domingo Buonocore, a las 15; Finanzas: doctor Sixto Bayer, a las 16. Cuarto año: Derecho Comercial primera parte: doctor Isaac Francioni, a las 15; Legislación del Trabajo: doctor Mariano Tissembaum, a las 18. Quinto año: Derecho Marítimo: doctor Isaac Francioni, a las 16. Sexto año: Derecho Civil 6o. curso: Dr. Alberto Molinas, a las 16; Derecho Procesal Criminal: doctor A. Bertolini Ferro, a las 17; Filosofía del Derecho: doctor Eudosindo Martínez, a las 19. Derecho Internacional Privado: doctor Luis Bonaparte, a las 18.

Notariado. — Primer año: Derecho Civil primera parte: doctor Antonio Pastanas, a las 19; Derecho Comercial primera parte: doctor Antonio Villar, a las 16. Segundo año: Derecho Civil segunda parte: doctor Alejandro Grosa, a las 15; Derecho Comercial segunda parte: doctor Antonio Villar, a las 17. Tercer año: Derecho Procesal Criminal: doctor J. M. González Moana, a las 18.

Procuración. — Elementos de Derecho Comercial: doctor Antonio Pastanas, a las 15.

Publicaciones recibidas

"Boletín de Educación"

El número 29, 2a. época, correspondiente a agosto y setiembre del Boletín de la Dirección General de Escuelas de la provincia, acaba de aparecer en un tomo de más de 150 páginas.

Se inicia la publicación con el discurso pronunciado por el gobernador en Rosario agradeciendo una demostración a raíz de [illegible]

Junta Argentina de Aviación

La rifa organizada para todo el país

[illegible]

Movimiento Político

PARTIDO SOCIALISTA

Reunión realizada por la Junta Ejecutiva

De acuerdo con lo anunciado, se realizó en la Casa del Pueblo la reunión de la Junta Ejecutiva de la Federación Socialista Santafesina, con la presencia de los miembros Blanco Boeri, Ritvo, Aguilár, Campos y el secretario de la comisión zona sur, Luis M. Lozzia.

Fueron aprobados los resultados de las elecciones internas efectuadas por el partido en las ciudades que deberán renovar sus concejos deliberantes, considerándose también el plan de labor a desarrollar durante el presente mes de noviembre, el cual comprende la realización de una jira de los miembros de la Junta por las ciudades de Rosario, Venado Tuerto, Rafaela, Gálvez y Reconquista. En el curso de la semana entrante, visitarán las ciudades de Cañada de Gómez y Casilda los señores Campos y Lozzia, quienes participarán, en representación de la Junta, en las asambleas que los centros socialistas de dichas localidades, realizarán para elegir candidatos a concejales.

El Dr. Repetto hablará en Santa Fe y Rosario

Entre los diversos actos programados por la J. E., se incluyen dos, a realizarse en Rosario y Santa Fe, en los cuales participará el Dr. Nicolás Repetto. El primero de ellos se llevará a cabo el día 13 del corriente en Santa Fe, y en él, además del doctor Repetto, harán uso de la palabra, oradores de Rosario, entre ellos el doctor Amadeo F. Bignani. Al día siguiente, el Dr. Repetto se trasladará a Rosario, juntamente con los miembros de la J. E., Ritvo y Blanco Boeri, con quienes participará en el acto público a efectuarse en dicha ciudad.

XIV Congreso Ordinario Provincial

En la segunda quincena del mes de enero del año próximo, se llevará a cabo en esta ciudad el XIV Congreso Ordinario Provincial del Partido Socialista. En el mismo, se considerará la labor desarrollada por la J. E. durante el período de su gestión, y la reforma de los estatutos partidarios que propondrá la misma, con el fin de dar a los distintos organismos internos, mayor elasticidad y coordinación en su acción.

Asimismo, se tratarán las ponencias de los centros, sobre condiciones de vida y de trabajo de las clases obreras de la provincia, y los problemas que originen el intenso malestar que se advierte entre las masas campesinas.

PARTIDO DEMOCRATA PROGRESISTA

Reunión de la Junta Ejecutiva

Durante la semana corriente se realizará en Rosario, una reunión de la Junta Ejecutiva, con el fin de considerar las medidas dictadas por el Poder Ejecutivo, para su aplicación en 1942, relacionadas con el presupuesto, la ley de revaluación territorial y el código bromatológico.

Es propósito de los dirigentes demócratas progresistas estudiar dichas leyes y exponer su pensamiento en lo que al criterio oficial se refiere y a la situación del consumidor y de la población en general y del comercio y de la industria, que se derivará de la aplicación de las mismas.

U. C. R. DE SANTA FE

Elección de candidatos a concejales

Tuvo lugar anoche la convención municipal organizada por el Comité Departamental, de La Capital, para elegir los candidatos a concejales que el partido sostendrá en los comicios del 30 del corriente mes.

Asistieron cincuenta y nueve convencionales representantes de los comités seccionales de los distritos urbanos. Presidió el señor Urbano Cullen, que abrió el acto, expresando cual era el motivo de la convocatoria. De inmediato se designó la comisión de escrutinio integrada por los convencionales Acosta, Babini y Gutiérrez, que hicieron el escrutinio de los votos emitidos por los delegados presentes.

Resultó triunfante la única lista —que dimos a conocer ayer— en que se reeligen como candidatos a los concejales que terminan su mandato, señores Urbano Cullen, Daniel Testi, Gregorio Merino, Roberto Cassanello; suplentes doctor Julio Vera Candioti y Natalio Petrone. Obtuvieron votos J. González Darbesí, Alfredo Bonazzi, Héctor Ladevesie, J. Fusé, Bartolomé Escarbajal, R. Arisaga y G. Paravón. Por indicación del convencional Francisco Manzo, se aprobó la plataforma municipal actual.

Farmacias de Turno

1o. TURNO

DESDE EL DOMINGO 2 AL SABADO 8 DE NOVIEMBRE INCLUSIVE

Farmacia	Domicilio	Teléfono
[illegible] Presidente Roca 2733		26041
[illegible]		
[illegible]		18482
[illegible]		[illegible]
El [illegible] San Martín 2872		11452
[illegible]		11874
[illegible]		
[illegible]		14576
[illegible] 25 de Mayo y Salta		[illegible]
[illegible]		12010
[illegible]		12222

SERVICIO NOCTURNO

[illegible]

Una concurrencia numerosa se congregó durante todo el día en el Cementerio

Durante todo el día de ayer y de hoy desfiló una gran cantidad de público en el Cementerio Municipal, con motivo de la conmemoración de los días de todos los Santos y de los Fieles Difuntos. La afluencia de gente fué especialmente grande en el día de hoy. El público, que fué llegando al cementerio utilizando todos los medios de movilidad disponibles, fué renovándose constantemente, alcanzando la tradicional recordación cristiana las importantes proyecciones de todos los años.

Personas de todas las categorías sociales, procedentes de todos los rincones de la ciudad y de distintas localidades del interior, se confundieron y desfilaron en compactas caravanas por los pasillos interiores y se congregaron frente a las tumbas de los familiares muertos, depositaron ofrendas florales y rezaron sus oraciones, dando lugar estos sencillos homenajes a emotivas y conmovedoras escenas. La necrópolis local ofreció, con este motivo, el aspecto habitual de todos los años en ocasión de estas fechas. El homenaje a los muertos, con la sola variación del ambiente, alcanzó la misma expresión emotiva en el interior del suntuoso panteón que en la tumba de tierra donde descansan los humildes. Para todos los muertos hubo un ramo de flores y un recuerdo sincero.

La continua afluencia de hombres, mujeres y niños, aunados todos en el mismo sentimiento de cristiana recordación por los familiares o amigos muertos, se registró durante todo el día, alcanzando su máxima expresión en horas de la tarde, con motivo de la tradicional procesión del día de los Fieles Difuntos que, presidida por las altas autoridades eclesiásticas, recorrió los pasillos interiores del cementerio. Esta ceremonia ritual, con que los fieles católicos honran todos los años a los difuntos, contó con una concurrencia numerosa, que desfiló en recogido silencio místico, dando lugar a conmovedoras escenas de incontenida emoción.

El Cementerio Municipal ofreció hoy un aspecto imponente por la numerosa concurrencia que honró a los muertos, con sus tumbas cubiertas de flores, depositadas con profunda unción por ancianos, jóvenes y niños, que en esta forma rindieron sencillo pero emotivo homenaje a los seres que se fueron.







Estas escenas fueron registradas hoy en el Cementerio Municipal, con motivo de la tradicional recordación de los muertos.

Mañana se reunirá la Junta Electoral de la provincia

Por enfermedad del señor Tomás Sastre, miembro de la Junta Electoral Provincial, no se realizó días atrás la reunión a que había sido convocado el cuerpo.

Dicha sesión se llevará a cabo mañana, según se ha informado por la secretaría del mencionado organismo.

Tratará la Junta los petitorios del apoderado de la U. C. R. del Comité Nacional doctor Marcial Mántaras relacionados con la fiscalización de los nombramientos de autoridades de comicios, y otros aspectos de los preparativos para la elección del 30 del corriente mes.

Conmemoración de la Semana de Santa Fe

Subcomisión de festejos del barrio Sargento Cabral

Se llevó a cabo ayer una reunión de delegados de varias entidades del barrio Sargento Cabral, en el local de la Sociedad Progreso Urbanos, para constituir una subcomisión de festejos con motivo de la conmemoración de la Semana de Santa Fe.

Enviaron delegados los clubs atléticos Villa Dora, Sargento Cabral y Liberal Santafesino y la Sociedad Progreso Urbanos, designándose la siguiente sub-comisión: presidente Angel Cinaglia; vicepresidente Eduardo A. Nievas; secretario Segundo Marcilio Nievas; prosecretario Primo F. Godoy; tesorero Raimundo E. Don; protesorero L. Andrés Gambino; vocales Américo Gregorio Uriarte, Salvador Cellauro, Juan Sánchez y Julio Hedigger (h.).

Se adoptaron diversas resoluciones relacionadas con la organización de los festejos y se dispuso realizar una próxima reunión el jueves 6 del corriente, a las 21, en el local de la Sociedad Progreso Urbanos, avenida General Paz 5000. Los delegados de las nuevas sociedades que deseen adherirse entrarán a la comisión en carácter de vocales.

INFORMACION GENERAL

Pedido de reglamentación del ejercicio de la ingeniería

El Centro Argentino de Ingenieros Agrónomos ha enviado una nota al presidente de la Cámara de Senadores de Córdoba, apoyando el proyecto de reglamentación del ejercicio de la ingeniería que se encuentra a estudio de ese cuerpo, por el cual se considera a esa especialidad como una rama de la ingeniería, como ocurre en otras provincias.

Homenaje a un dirigente sionista

Con motivo de su traslado a la Capital Federal, la Sociedad Sionista y amigos del señor Mauricio Malamovca, le darán un banquete en el salón Sionista el martes 11 del corriente a las 21.30. Las tarjetas pueden solicitarse hasta el día 7, inclusive, a los siguientes teléfonos: 18661, 16002 y 12447.

Movimiento de correspondencia en el último semestre

La Dirección General de Correos y Telégrafos ha dado a conocer los datos estadísticos sobre el movimiento de correspondencia, giros, telegramas y encomiendas habido en el último semestre y las cifras comparativas de igual período de tiempo del año anterior. De acuerdo con los mismos ha habido una disminución en el envío de correspondencia general y telegramas, aumentando en cambio las encomiendas, giros y bonos postales.

La Dirección General de Correos y Telégrafos hace notar la disminución que se viene registrando en la llamada correspondencia de cargo, es decir, insuficientemente franqueada, registrándose una diferencia del 35.23 por ciento entre uno y otro período. En cuanto a la disminución de los telegramas, lo atribuye a la competencia que sufre esta renglón, en forma progresiva, del teléfono y la radiotelefonía.

Resoluciones de la juventud de "Acción Argentina"

Se reunió en asamblea la juventud de la entidad del epígrafe, en su local de Humberto 1º, 2875, a fin de tratar importantes asuntos. El primero de ellos fué la consideración de la invitación llegada para sumarse al grupo de instituciones juveniles de esta ciudad para formar un frente común antinazi, e integrar dicha unidad en carácter de patrocinante. Luego de extensas deliberaciones y una vez agotado el debate, se procedió a la votación en el sentido si debía o no aceptarse tal invitación. Triunfó por amplia mayoría la negativa, rechazándose así "la unidad con grupos que no comparten el ideario de Acción Argentina y por ende no pueden hacer causa común. Se dejó expresamente establecido que cada uno de los miembros tiene libertad de acción a este respecto, que dicha resolución no coarta la acción individual, pues solamente se rechaza la invitación para intervenir en carácter de entidad. Se designa al secretario general para que redacte un comunicado que se dará a publicidad por la prensa, exponiendo las causas de tal resolución.

De inmediato se procedió a la elección de las nuevas autoridades de la subcomisión de la juventud, que quedó integrada de la siguiente manera: Secretario general, Osvaldo P. Liedero; secretario de actas, Manuel Apullán; vocales: Francisco Larpin, Luis H. Bonaparte, Oscar J. Reyna, Miguel Eciolaza, Carlos Lecot, Felipe Cudini, Colombo Nannini y Miguel Brasco.

Esta mañana se reunió en su primera sesión la nueva comisión de la juventud, resolviéndose intensificar la propaganda de Acción Argentina por todos los medios. Por secretaría se dió lectura al comunicado sobre la invitación llegada a la Juventud, de incorporarse al frente de juventudes antinazis de Santa Fe, y después de un extenso considerando por el secretario general, aprobóse por unanimidad y en cuyo texto dice "que aceptar esa invitación sería desvirtuar los principios de la entidad y abandonar su derrotero y traicionar la causa" y resuelve:

1o. Rechazar la invitación formulada por la presencia de grupos contrarios a su ideario en dicho frente o unidad.

2o. Dejar expresamente establecido que sólo esa es la causa de esta resolución, y no otra.

3o. Manifestar públicamente que colaborará en cualquier expresión de anti-totalitarismo, cualquiera sea, y por la democracia.

4o. Agradecer la invitación que se declina y saludar amistosamente a los Centros de estudiantes, organizaciones políticas, estudiantiles y obreras que gentilmente le invitaron y con las cuales, por ser sinceros defensores de nuestro régimen democrático, se halla estrechamente unida y le manifiesta su indeclinable muestra de su simpatía."

Se mantiene inestable el tiempo

Se prepara una nueva tormenta

Después de la tormenta de anoche, a la que siguió un corto chaparrón de poco más de medio milímetro, se han registrado algunos cambios en el tiempo, produciéndose un gran aumento de la presión atmosférica, que fué esta tarde de 751.83 milímetros.

El cielo se muestra amenazante en el Sur, no siendo difícil que esta noche se registre una nueva tormenta, si bien en algunos lugares, como Buenos Aires, hubo hoy un día espléndido.

En el observatorio meteorológico anexo al Colegio de la Inmaculada Concepción se registraron los datos siguientes: barómetro, 751.83 mm.; máxima, 30.8 grados; mínima, 16; viento, Sureste; lluvia, medio milímetro.

De la estación experimental de Angel Gallardo, transmiten: A las 9: presión atmosférica, 755.40 milímetros; temperatura del aire, 21.2 grados; mínima, 15.8; humedad relativa, 7.2; tensión del vapor, 13.40; viento, E.N.E. A las 15: presión atmosférica, 753.55; temperatura del aire, 28.8; humedad relativa, 35; tensión del vapor, 16.20; viento, E.N.E.; máxima, 30.6 a las 14.45.

Asociación de Técnicos Nacionales

Una nota al Concejo Deliberante

A raíz del pedido formulado por un grupo de contratistas de obras de construcción al Concejo Deliberante, para que se les autorice a construir obras mediante un examen de competencia, pedido que habría sido despachado favorablemente por la comisión respectiva que proyecta autorizar a los contratistas para ejecutar obras de planta baja con un valor no superior de cinco mil pesos, la Asociación de Técnicos Nacionales se ha dirigido al Concejo, expresando su más completo desacuerdo con el anunciado despacho.

La entidad solicita el rechazo del despacho de la comisión, en virtud de que el hecho de fijar un límite de costo a la obra, no resta la necesaria capacidad técnica que en ciertos casos se requiere para realizar tales construcciones, pues en obras de menor monto se requiere siempre los conocimientos de resistencia de los materiales; que no hay que confundir contratistas albañiles con constructores, pues si bien los primeros tendrán los conocimientos prácticos del trabajo de albañilería, desconocen en cambio todo lo que sea técnica, ejecución de planos, distribuciones internas, cálculos de resistencias, conocimientos de materiales, etc.

Expresa la Asociación además que los 5.000 pesos a que hace referencia el mencionado proyecto, en forma muy sencilla y práctica puede convertirse en diez mil, quince mil o más, con el solo hecho de fraccionar los permisos de obras en la cantidad mencionada; y señala que la Asociación no podrá aceptar el proyecto por la misma razón que el Colegio de Abogados no permitiría que personas idóneas sin poseer títulos habilitantes ejercieran las funciones de procurador en juicios cuyo monto sea menor a cinco mil pesos. Recuerda la Asociación en su nota al Concejo, que recientemente el Senado de la Nación ha sancionado una ley reglamentaria de las profesiones liberales (incluída el arte de construir) cuyo artículo 3o., es terminante, a igual que el art. 11o., donde se establecen las penalidades en que incurriría el que ejerciera una profesión liberal sin poseer el título habilitante a que hace mención el artículo tercero.

Finalmente señala que los concejales no desconocerán la existencia de la Escuela Industrial de la Nación en esta capital, de donde salen los técnicos capacitados en la rama de la construcción, y que en todos los municipios las reglamentaciones excluyen los idóneos sin títulos, para tales trabajos, y que en esta ciudad no es posible que se adopte tal medida.

Asociación de Cooperativas Argentinas

Llevóse a cabo en la Capital Federal la renovación de autoridades

Tuvo lugar en la Capital Federal la asamblea anual ordinaria de la Asociación de Cooperativas Argentinas, para tratar la memoria y balance del último ejercicio y proceder a la renovación de autoridades.

Aprobado el primer punto se procedió a la elección de los cinco directores titulares, directores suplentes y tribunal arbitral, síndico titular y suplente, siendo designadas las siguientes personas, titulares: Luis R. Pueyrredón, Carlos L. Casterés, doctor Mauricio C. Neyra, Fidel Postigo, Manuel Vinuesa; suplentes: Vicente Saccone, Alfredo Bianchi, Miguel V. Ferrero, José Ghigo, Juan Olivas; tribunal arbitral: Juan Goizueta, Pedro Pedersoli, Antonio Peretti, Pedro Rinaudo, Juan B. Giacomo; síndico titular: Manuel V. González; síndico suplente: Miguel Rafart.

Al finalizar la elección, se dió un voto de aplauso al Consejo Directivo cuyo mandato terminaba y al secretario señor Celestino Sienra (hijo).

Distribución de cargos

Posteriormente se procedió a la distribución de cargos, resultando electo presidente Celestino Sienra (h); vicepresidente Rafael Erripa; secretario José C. Holt; prosecretario Antonio Echeverría; tesorero Fidel Postigo; protesorero Manuel Vinuesa; vocales: Carlos L. Casterés, doctor Mauricio C. Neyra y Luis R. Pueyrredón.

Nuevas lluvias de poca intensidad se produjeron en varias zonas de la provincia

Poco después de media noche se produjo en esta ciudad una fuerte tormenta eléctrica, con vientos y seguida de un pequeño chaparrón.

Por la tarde cayeron también fuertes chaparrones en Rafaela, Moisés Ville, Humberto y zonas de 9 de Julio, San Cristóbal y Castellanos, prosiguiendo las lluvias aisladas durante la noche y la mañana de hoy. También llovió con cierta intensidad en el departamento General Obligado y en los distritos del sur de 9 de Julio.

Hasta ahora se han suministrado los siguientes datos:

Correos y Telégrafos

Tostado 47, Moisés Ville 4, Larrechea 10, Villa Ocampo 24, Villa Guillermina 40, Las Toscas 25, San Carlos Sur 2, Florencia 25, Reconquista 18.

Ferrocarril C. N. Argentino

San Cristóbal 1, Santurce 1, La Cabral 11, Las Avispas 5, Nueva Italia 8, Esteban Rams 9, Campo Garay 20, Independencia 21, Tostado 45, Gałisteo 1, El Cisne 1, Casablanca 5, Eusebia 14.

No se han interrumpido los servicios de ómnibus al interior

A pesar de las lluvias registradas, no se han interrumpido los servicios de ninguna de las líneas de ómnibus al interior, si bien algunos coches llegaron con algún retraso por encontrarse los caminos un tanto pesados, donde las lluvias fueron más intensas.

Partió esta mañana el paquete británico "Saint Bernard"

A medio día zarpó el trasatlántico de bandera británica "Saint Bernard" que operó durante tres días en el puerto local, cargando alrededor de 4.300 toneladas de lino.

El referido barco se dirige a Rosario, donde completará su carga, para zarpar después rumbo a Europa.

Era el único ultramarino que operaba en el puerto local, de manera que los diques han quedado otra vez vacíos.

EL LITORAL

El Gran Premio de Regularidad Bs. Aires - Chaco - Bs. Aires

Se disputará durante los días 8, 9, 10 y 11 del mes en curso

EL REGLAMENTO

[illegible]

Crespi ganó anoche su primera pelea por el campeonato argentino

Se impuso al santiagueño Enrique Benegas; resultados de los restantes encuentros

Anoche se realizó en el estadio de la Federación Argentina de Box la segunda fecha del Campeonato Argentino, que se efectúa con el fin de constituir el equipo representativo nacional que nos representará en el próximo Campeonato Latinoamericano a llevarse a cabo en Santiago de Chile.

El púgil local Juan Luis Crespi que anoche se presentó con éxito en el Campeonato Argentino de Box

La reunión resultó buena, pues se presenciaron interesantes combates, muchos de ellos de gran violencia y emoción.

La victoria de Crespi

Por tratarse de un púgil local hemos de destacar la victoria que obtuviera el liviano Juan Luis Crespi, que de esta manera conquistó su primer triunfo en tan magno certamen.

Su desempeño fué bueno y el rival que tuvo le ofreció seria resistencia, pero no por ello dejó de superarlo, de manera que su triunfo resultó a todas luces merecido.

Es probable que Crespi se presente por segunda vez en Buenos Aires el martes próximo, oportunidad en que irá alentado por su primera victoria, que ha provocado gran entusiasmo en nuestra ciudad.

Perdió Oscar Pexoto

Los resultados generales de las restantes peleas efectuadas anoche fueron los siguientes:

Mosca: José Luiri, de Córdoba, venció por puntos a Víctor Quinteros, de Santiago del Estero.

Gallo: Roberto Bevilacqua, entrerriano, superó por k. o. t. al bonaerense Pedro Jure, en el primer round.

Pluma: El santafesino Oscar Pexoto cayó batido por puntos frente al mendocino Oscar Morales.

Liviano: Juan Luis Crespi, de Santa Fe, ganó por puntos contra el santiagueño Enrique Benegas.

Welter: Juan Arbeláiz, de Santa Fe, derrotó por k. o. en la tercera vuelta al mendocino Juan Pacheco.

Mediano: El porteño Guillermo Rodero se impuso a Alejandro Huerta de Mendoza, por puntos.

Medio Pesado: Luis Mandale, de Capital, venció por k. o. en el segundo round al bonaerense Carlos C. Salinas.

El martes próximo deberá realizarse la segunda fecha del campeonato.

Anoche se realizó la entrega de premios

A José A. Canziani, ganador de la prueba, le correspondió la suma de $ 3.880

En el local del Centro Español se realizó anoche la entrega a los volantes que ocuparon los siete primeros puestos en la carrera automovilista "Tercer Circuito Ciudad de Santa Fe".

Los únicos premios que quedaron desiertos fueron los instituidos por el Comité Organizador de la competencia para los acompañantes del primero al sexto puesto.

El total del descuento para la Asociación Argentina de Volantes ascendió a la suma de $ 285,00 pesos.

Los premios que correspondió a cada uno de los volantes clasificados fueron los que se detallan a continuación:

José A. Canziani

Primero en la serie final, pesos 4.000; 3 o/o de descuento para la Asociación Argentina de Volantes, $ 120; total 3.880 pesos.

Copa Gobernador de la Provincia de Santa Fe, al vencedor absoluto; copa "Challenger" diario "La Capital" al vencedor absoluto; medalla de oro Automóvil Club Argentino, al vencedor absoluto; medalla de oro Comité Organizador de la prueba al vencedor.

Ordomar Ramos

Segundo en la serie final, 2.500 pesos.

[illegible]

[illegible] Asociación Argentina de Volantes, 24 pesos. Total 776 pesos. Medalla de vermeil Comité Organizador del Tercer Circuito Ciudad de Santa Fe; medalla de oro diario "La Nación", al corredor santafesino mejor clasificado en la serie final.

[illegible]

Quinto en la serie final, 500 pesos; segundo en la primera serie, 400 pesos. Total 900 pesos; 3 o/o para la Asociación Argentina de Volantes, 27 pesos. Totales 873 pesos. Medalla de plata Comité Organizador del Tercer Circuito Ciudad de Santa Fe; copa Cigarrillos Gavilán al segundo de la primera serie; trofeo Publicidad Cóndor al coche preparado en el país mejor clasificado en la serie final. Premio Casa Florio, un maletín al corredor santafesino clasificado segundo en la serie final.

Arnoldo Hoffman

Sexto en la serie final, 300 pesos; cuarto en la primera serie, 150 pesos, total 450 pesos; 3 o/o para la Asociación Argentina de Volantes, $ 13.50; total pesos 436.50.

Medalla de plata Comité Organizador del Tercer Circuito Ciudad de Santa Fe. Dos latas de aceite Castrol al segundo de los coches preparados en el país en la serie final.

Eduardo Pedrazzini

Séptimo en la serie final, pesos [illegible]

[illegible]

Pascual Puopolo

Tercero en la segunda serie, 250 pesos; 3 o/o para la Asociación Argentina de Volantes, $ 7.50; total, pesos 242.50.

Ernesto A. S. Nanni

Cuarto en la segunda serie, 150 pesos; 3 o/o para la Asociación Argentina de Volantes, $ 4.50; total pesos 145.50.

Natalio Catadecia

Quinto en la primera serie, 100 pesos; 3 o/o para la Asociación Argentina de Volantes, $ 3; total 97 pesos.

Roque A. Brisco

Quinto en la segunda serie, 100 pesos; 3 o/o para la Asociación Argentina de Volantes, 3 pesos; total 97 pesos.

Ratificación de bondades fué la victoria lograda por J. A. Canziani

La carrera internacional tuvo sus pasajes de mayor emoción en el desarrollo de las 15 primeras vueltas

[illegible]

El nuevo trazado de la pista de Las Flores debe merecer un estudio muy concienzudo

Los codos muy cerrados constituirían un inconveniente serio que debe eliminarse

[illegible]

Gestiones entre dos entidades

Los clubs de Colón y Pedestre en el futuro estadio del primero

[illegible]